

ELŐFIZETÉS:

Egész évre . 6 ft.
Fél évre . . 3 ft.
Negyed évre 1 ft. 50 kr.

A lap azellemi részét
illető küldemények a
szerkesztőnek, anyagiak
a lap tulajdonosnak kül-
dendők.

BÁCSKA.

MEGYEI KÖZÉRDEKŰ POLITIKAI KÖZLÖNY.

HIRDETÉSI DIJ:

egy 1 hasábos petit sor
10 kr., többzori hirdete-
tésnél olcsóbb. Nyitván-
sora 25 kr. Bélyegdíj min-
den hirdetésnél 30 kr.
A hirdetések Bittermann
Nándor nyomdájában és
a szerkesztőnél fogad-
tatnak el.
Kéziratok nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára 10 kr.

Megjelenik minden kedden és pénteken.

Egyes szám ára 10 kr.

Közegészségügy.



Öztudomásu dolog, hogy Franciaország déli részében ázsiai kolera pusztít. Toulon városában jelentkezett először a szörnyű vendég s innét Marseillebe is átszármazott, sőt hét mértföldnyi területben a szomszédos városokban és községekben is egy-egy áldozatot ragadott el. Toulon és Marseilleben átlag harminc-negyven ember pusztul el naponként koleraiban, mely áldozatait immár nemcsak a rossz élelmi szereken, egészségtelen lakásokban tengődő szegénység soraiból sodorja magával, hanem a legelőkelőbb köröket sem kíméli többé.

A multhoz képest a most jelentkezett járvánnyal szemben nagy megnyugtatónkra szolgálhat az, hogy míg azelőtt a vész egy hét alatt egész Európára kiterjedt, most az egy hónap óta, Franciaország déli részében lokalizálva maradt és alapos reményünk van ahhoz, hogy oly lassú haladás mellett, minőt eddig tanusított, az bölcsőjétől nem igen fog messzire terjedhetni, mert ha terjedésében az eddigi arányokat megtartja, aligha fog Franciaország határain túlléphetni őszig, a midőn is a beálló esős és hűvös időjárás a holló szárnyú gyászmadárnak szárnyait fogja szegni és így az hozzánk elérkezni nem fog.

Megnyugtatónkra szolgálhat az, hogy míg a multban a kolera gazdátlanul pusztíthatott Európában, addig most az egy évtized óta bámulatos módon előrehaladt közegészségügyi szorgalom, mely valamint egész Európában úgy nálunk is mintaszerű szervezést tüntet fel, elég hatalmas arra, hogy garázdálkodásait megfékezze és diűhét megtörje.

Megnyugtatónkra szolgálhat az, hogy a közegészségügyi viszonyok egész Magyarországon ép úgy mint Bács megyében és nyár folytában a szokatlanul nagy hőség és az azt nyomban követő szokatlan hűvös időjárás dacára sokkal kedvezőbbek, mint ugyan ez időszakban az előző évek bármelyikéé, úgy, hogy ez évben a mások is nálunk mutatkozó kolera és kolera-nostras esetei is sokkal gyérebben jelentkeznek.

E megnyugtató jelenségek folytán a legnagyobb valószínűséggel remélhetni, hogy ez alkalommal Isten meg fogja kímélni hazánkat és anyamegyénket e gyászos vendégtől: de e kecségtető remény dacára is ne bízzuk el magunkat, mert az elbizakodást bukás szokta követni. Tegyük meg minden óvintézkedést, mintha már Hannibal ante portas volna, mintha már ajtóinkon kopogna, nehogy azon esetben, ha csakugyan minket is felkeresse, készületlenül találjon. Superflua cautela nunquam nocuit.

Az 1876-ik évi a közegészségről szóló törvény cikk 164-ik §-a azt mondja: „Veszélyes járványok alkalmával a törvényhatósági egészségügyi bizottság járvány bizottsággá alakul, mely esetben az elnökséget az alispán, illetőleg polgármester avagy ezeknek helyettese veszi át; az ekként alakított járvány-bizottság a szükséges övrendszabályok elrendelésére, illetőleg kivitelére, valamint a belügy-miniszteriummal és más hatósággal való közvetlen érintkezésre felhatalmaztatik. Határozatai a miniszteriumhoz csak birtokon kívül fellebbezhetők.”

Megyénkben és a területén levő szab. királyi és rendezett tanácsú városokban a közegészségi bizottságok már járvány bizottságokká alakultak át. A fentidézett törvény e járvány bizottságoknak nem konzuli, hanem valóságos diktatori hatalmat adott kezeibe, tehát: vice-ant consules ne republica detrimentum paciantur! Hogy ily nagy hatalommal ruháztattak fel, az igen helyes, mert salus reipublicae suprema lex esto! Rendelkezzék minden járvány

bizottság saját hatáskörében teljes hatalommal és erélyvel és legyen meggyőződve hogy a közönség még drákói szigorúságú intézkedéseit is helyeslő tappsal fogja kísérni: ne maradjanak sehoh az üdvös intézkedések és rendeletek papíronon, ne mondja senki, hogy még távol a veszély azok fogantatására még ráérünk, mert bármily mulasztás esetében a teljes felelősség rájuk nehezuil.

Igaz, hogy e tekintetben is eddig teljesen meg lehetünk nyugodva, mert megyénk járvány-bizottságai és elnökei a legnagyobb buzgalmat fejtik ki; de a közönség körében se találkozzék senki, a ki intézkedéseiket sokallaná vagy korállaná: a fent elősoroltak tekintetéből megnyugvással tekinthetünk a jövő elé; ha magunkon segítünk, az Isten is megsegít bennünket és megkímél a szörnyű csapástól.

Félni jó, de megjedni nem kell! Arra van ok, erre nincs.

Dr. Margalits Ede

Az állami és községi pénzek együttes vizsgálata.

Törvényhozási intézkedés folytán községeinknek pénzkezelése több tekintetben korlátozva van. Ennek igazolására hivatkozom arra, hogy a községek 100 frtot és ennél nagyobb adóösszeget fizető lakosaik adóbefizetéseinek felvételére és nyugtázására jogosítva nincsenek; hanem az ily adózók közvetlenül az illető kir. adóhivatalnál kötelesek tartozásaikat leróni. Bélyeg- és jogilletéket pedig csak 20 frtot meg nem haladó összegig vannak a községi pénztárak jogosítva szedni, nagyobb összegek beszedését csak esetről esetre külön megbízás — végrehajtásra való kimutatás — folytán eszközölheti a községi elöljáróság.

Árvapénzek taltására pedig megyénk legtöbb községe nincs is jogosítva, hanem esetről esetre, amint valamely hagyaték véglegese van, tartoznak a készpénzbeli hagyatékot a központi árvapénztárba beszállítani. Azonban, hogy minden korlátozások és megszorítások dacára is több ezer frtnyi sokféle pénz kezeltek községeink majd mindegyike által: az mind egyikkünk előtt ismeretes tény.

Ott szedetük a 100 frtnál kevesebb adót fizetők adója, a hadmentességi díj, bélyeg- és jogilleték, fogyasztási adó, szőlődézma váltás, inségi kölcsön, iparkamarai illeték stb. az állam részére; közmunka, az esetenként beszállítandó árva-pénzek a megyei hatóságok részére; a közöltség, a legelőadó, az örök bére stb. a községi pénztár számára.

Es dacára, hogy ennyiféle és sok ezerre menő összegek kezeltenek községeink pénztárai által, soha gyakorlatban nem volt, hogy e sokféle pénzek együttesen és egyszerre vétettek volna ellenőrző vizsgálat alá a koronkint roancsolást és hivatalos látogatást végző tisztviselők által. Ha az adófelügyelő, vagy helyettese a községben megjelenik, megvizsgálja az adókivetés, az adókönnyelés és az adóbehajtás állapotát, fölnyitattja a pénzkezelő által a pénztárt és megolvassa a kincstárt illető pénzeket és aztán távozik, nem lévén bizonyosságban affelől, hogy az általa hiánytalannak talált kincstári pénzek nincsenek-e talán kiegészítve más megyei vagy községi pénzekből? Különberről meggyőződni nem is áll jogában. Már a szolgabírónak vagy helyettesének jogában áll nemcsak az adó, hanem egyéb közigazgatási ügyeket is vizsgálat tárgyává tenni, úgy az állami, mint a községi pénzeket is fölolvastatni. Es ezt, hogy mégis ritkán tehetik, csak azért történik; mert járások székhelyén folyton írásbeli teendőkkel lévén elfoglalva, a felmerülő szükséghez képest csak rövid és felületes vizsgálatot tehetnek nagyszámu községekben és rendszeren ők sem együttesen, hanem régi megszokás szerint ágazatonként vizsgálják a közigazgatási ügyeket. Ha most adóügyben jár kinn a szolgabíró, úgy két hónap mulva speciálisan loosztályozás, ismét később pedig az árvatár megvizsgálása végett jó járása egyik vagy másik községébe.

Tehát az nem volt szokásban eddigé, hogy a községekben az állami és községi pénzek együttesen vizsgáltattak volna meg. Pedig az állami és községi pénzek kezelésének teljes szabatosága felől csak azok együttes vizsgálata nyújthat teljes meggyőződést; mert ennélkül az állami pénzeknél fenforgó hiányt a községi pénzekből, és viszont a községi pénzek vizsgálásánál az ott mutatkozó hiányt az állami pénzekből fedezheti a hűtlen vagy rosszakaratú kezelő.

Megyénkben hibák és mulasztások, ezért ugyan a községi elöljárók józansága és becsületessége miatt — csak igen ritkán fordulnak elő, s ha mégis előfordulnak, azok azért történnek, hogy a pénzvizsgálat nem történik az említett módon.

De hogy is történnek, midőn legujabb megyei gyámhatósági szabályrendeletünk az árvatárakat megtartott községek árvapénztárának megvizsgálását is csak évenként egyszer teszi kötelességévé a szolgabírónak.

Az ország „vezérmegyéje,” Pest Pilis-Solt-Kis-Kun megye közigazgatási bizottságának f. é. július 10-én tartott ülésében tétetett és fogadtatott el egy indítvány, melynek szellemében a fentebbieket elmondottam és melynek lényege a következő.

A törvényhatósági közgyűlésnek indítványoztatni fog, intézzen feliratot a pénzügyminiszteriumhoz, hogy egyetértőleg a belügyminiszteriummal intézkedjék az iránt, hogy a kir. adófelügyelő vagy helyetteseinek valamelyike, hivatalos utazásai alkalmával a rendezett tanácsú városokban a polgármester vagy megbízottjának, — kis és nagyközségekben pedig a szolgabíró, vagy helyettesének közbenjöttével az állami és községi pénzeket együttesen vizsgálják meg.

Ha a szolgabíró, vagy helyettese a roancsolásnál való közreműködésben részt nem vehetne, úgy tetséssék kötelességévé a kir. adófelügyelőnek, illetve helyetteseinek az együttes megvizsgálást saját maguk megejteni, a községi pénzkezelésre vonatkozó észleleteiket azonban — minden további intézkedési jog nélkül — a megye alispánjával közölni.

Ezen ügy a pestmegyei törvényhatóság jövő közgyűlésén tárgyalatni és valószínűleg feliratilag ajánlatatni fog a pénzügyminiszteriumnak, hol azt, ha még más megyék által is pártoltatni fog, kétségtelenül el fogják fogadni és országos érvényűvé tenni; s ha életbe lép, a községi és ennek útján a megyei közigazgatásra való jótékony hatása nem fog elmaradni.

A mi községi elöljáróink nem fognak ez intézkedéstől rettegni, a felettes hatóságai pedig biztosítva lesznek mindenre, s a netáni visszalételeknek rögtön gátat vehetnek.

Beczellay.

Hirek.

Gr. Széchenyi Pál kereskedelmi miniszter július 17-én reggel Ujvidékre és Pancsovára utazott az ottani selyemfonó és selyemhernyó tenyésztő intézetek megismerlése céljából és szombaton reggel tért ismét vissza Budapestre.

Egyházmegyei hírek. Segédlelkési minőségben áthelyeztettek: Till Jakab Palánkáról Apatinba, Nagy-Máté Kun-Bajáról Palánkára, Bodrogi Mihály Ns.-Militicsről Csantavérre, Jeszenovics Bódog Csantavérről Szabakára (szt. Rókus), Kulincsi Illés Dusnokról Ns.-Militicsre. — A mult hó 28-án fölszentelt ujmisés áldozatok pedig a következőképp osztattak be segédlelkészekül: Hinger Péter Kun-Bajára, Winkler Pál Filipovára, Rapp Sebestyén Bukinba, Kulincsi Miklós Dusnokra, Mihálovics András Bajmokra, Reichheld Károly Gajdobrára, Kiss Ferenc Miskére, Virág István Bezdánba, Cziráky Zsigmond Moholra.

Pályázati hirdetmény. Bács-Bodrogh megye alispánja részéről ezennel közhírré tétetik, hogy a megyénél rendszeresített közigazgatási gyakornoki állás egyike üresedésbe jövén, arra ezennel pályázat nyitattik. Pályázók igazolni tartoznak: 1-ször. Legalább a jogi négy évi tanfolyamnak a fennálló szabályok szerinti bevégezését s az államtudományi államvizsgának sikeres letételét; 2-szor. Az állam hivatalos nyelven kívül a megyében divó egyik nyelvnek tudását; ezáltal azok, akik a szerb nyelvet teljesen bírják, előnyben részesülnek. 3-szor. Kifogástalan erkölcsű magaviseletüket. Az ezen állásért folyamodók, fentebbi minősítéseket okmányokkal igazoló pályázati folyamodványukat, legkésőbb f. évi augusztus hó 10-éig megyei főispán ur ő méltóságánál nyújthatják be. A közigazgatási gyakornok a megyei házi pénztárból évi 300 frt fizetést és 60 frt lakpénzt húz. Zomborban, 1884 évi július hó 18-án Schmausz Endre alispán.

A Bács-Bodrogh megyei tanító-testület újvidéki főiskola f. hó 13-án ülést tartott, mely alkalommal Bruck, a lelkes elnök, ajánlata folytán elhatározta, hogy a jövő hó vége felé tartandó egyetemes gyűlésre érkezendő tagok számára szállásokat fog keresni. Ez alkalommal hangverseny is fog tartatni a t. vendégek tisztelőtére. „A természetrajz oktatása a Népiskolában” című tétel megbeszélésére Zorkóczy Lajos újvidéki tehetséges, szakképzett fiatal tanító vállalkozott.

A „Zenta vidéki takarékpénztár” részvény-társaság 1884. első félévi zárszámadása. Vagyon 233487 frt 13 kr. — 1884-ik évi január—június összes forgalom 2 277,859 frt 72 kr.

A palánkai kaszinó-egylet, 1884. évi július hó 26-án, ujonan épült helyiségében Anna-bált rendez. Belépőjegy személyenként 1 frt. Családjegy 3 frt. Kezdeté esti 8 órakor.

Az alföld-flumei vasutnak f. évi június hóban 77,860 szállított személy és 35.194,400 kg. továbbított áru után 145,548 frt 40 kr., — 1884. évi január 1-től június 30-ig 455,645 szállított személy és 200.311,300 kg. továbbított áru után 862,046 frt 95 kr. bevétele volt. E vasut 1884. évi júniusi bevétele az előző év ugyanazon havához képest 41,186 forint 65 krral kevesbedett.

Nekrológ. Gyöngyösi János, a bajai takarékpénztár nyugalmazott főkönyv-vezetője hosszas szenvedése után július hó 17-én életének 54 ik évében jobb létre szenderült. Béke hamvaira.

Sobli Máté szabadkai illetőségű, ugyanottani lakos, vezetőknévűnek „Esküdt”-re kért átválttatása belügyminiszteri engedéllyel megengedtetett.

Topolyan, a nagyvendéglő helyiségében folyó évi augusztus hó 2-án az ottani fiatalok zártkörű táncestélyt rendez. Beléptidj: személyenként 1 frt, család-jegy 3 frt. Jegyek a meghívó előmutatása mellett Radány Bertalan úr gyógyszerárán előre s a tánc mulatság estéjén a pénztárnál válthatók. Kezdeté 8 órakor.

Olay Szilárd budapesti ügyvéd, a bácsalmási kerület orsz. képviselője, a budapesti ügyvédi kamara lajstromából, önkéntes lemondása folytán kitöröltetett.

Vasárok a megyében augusztus havában: Bajmokon 24-én. — O-Futtakon 18-án. — Kulán 6-án. — Petrovácon 26-án. — Petrovosszellón 30-át megelőző hétfőn. — Szabadkán 8-át megelőző vasárnap. — Titen 22-én. — Ujvidéken 10-én. — Zentán 17-ikét megelőző vasárnap és Zomborban Nagy Boldog asszony napján 6-naptár szerint.

Az ujverbázi selyemből beváltó állomáson Filipova, Veprovac, Cservenka, Kula, Szeghegy, Hegyes, Szt-Tamás, Turia, Kis-Keér, Soóvé, D-Szt. Iván, Pivnica, Torza, Kucura és Verbász község-k lakosai 10200 kilo gubót váltottak be és azért 10925 frotot kaptak.

Arverés. Teibert János tovarisovai lakos összesen 6157 frt 50 kr-ra becsült ingatlanai augusztus 10-én Palánkán, Löw Frigyes 5010 frt 66 kr-ra becsült ingóságai július 26-án Uj-Verbázon bírói árverés alá kerülnek.

Szegedjegyzőül ajánljuk egy nyole osztályt végzett, szelid magaviseletű ifjú, ki irodában (nem jegyző mellett) egy év óta működik. Bővebb főlvilágosítást a szerkesztőség ad.

Szantován egy illyr magyar tanyelvű férfitanító állomásra pályázat van hirdetve augusztus 18-ig.

Értesítés a jövő tanévre. A bajai áll. tanító képző intézetben a jövő tanév szept. 1-én nyitják meg, a rendes tanítás szept. 3-án veszi kezdetét. A növendékek beírása aug. 31-től szept. 2-ig tart. A főlvetel iránti folyamodványok aug. 15-ig az igazgatóságnál nyújthatók be. A folyamodványok, ha szegénységi bizonyítvány nem mellékeltek, 50 kros bélyeggel látandók el. Főlvetetik tekintet nélkül a felekezetségre minden oly éptestű növendék, ki 15-ik évét tényleg meghaladta s a magyaryelv-, számvetés-, földrajz- és történelemben legalább annyi jártassággal bír, a menyit a gymnasium, real vagy polgári iskola négy első osztályában tanítanak. A belépni kívánó növendék erről vagy nyilvános iskolai bizonyítványt köteles előmutatni, vagy felvételi vizsgának kell magát alávetnie. Kötőt mindenki keresztlevéllel, testi épségét orvosi bizonyítvánnyal köteles igazolni. A főlvételi vizsgálatok szept. 2-án tartatnak. Tandíjt a növendékek nem fizetnek. A köztartásban, fizetés mellett, minden tanuló részt vehet. A havidij reggeli, ebéd és vacsorából álló háromszori étkezésért 12—14 forint között változik; nagysága a megjelentő árlejtéstől függ. Állami segítyt, mely legalább havonkénti 4 forintból, legfőllebb ingyenes élelmezésből álland, csak kitűnő előkészütséggel és szegénységét hitelesen igazoló növendék kérelmezhet. Hasonlók között tanítók fiainak előny adatik. — Baján, 1884. június hóban. Dr. Bartsch Samu, igazgató.

Bács megye iskolai értesítői. (Folytatás.) — V. A Zenta városi községi gymnasium értesítője 68 lapra terjed. Tartalommat hiányzik. Tóth Lajos 15 oldalra terjedő programtervezésében „A művészet és a középiskola” fontos és közérdekű kérdést tárgyal; a mai gymnasialis rendszer tulnyomólag, sőt mondhatni kizárólag az ész és értelem kiképzésére szorítkozik, és így az érzésnemesítő zene és izlést kifejtő és művelő rajz és festészet parlagon hagyatik. Az előirt geometriai rajzolás inkább real céllal bír, az ének pedig csak némely helyeken és ott is igen alárendelt és jelentéktelen ápolásban részesül. Az értekezésben tárgyalt kérdés általános érdekű. — A gymnasium ez évi története a következő pontokat érinti: a tanév megnyitása; tanulók felvétele; a tanárok helyettesítésének óraszáma; iskolalátogatások; változások a tanári karban; tanári tanácskozmányok; vallási gyakorlatok; zászlószentelési ünnepély; Matkovics Lajos 200 firtos iskolai alapítványa; az ifjuság erkölcsi viselete; — egészségi állapota; rendkívüli tárgyak tanítása; nyilvános vizsgálatok; miniszteri leiratok stb. E rovat alatt elég rendszertelenül sok mindenféle, külön rovat alá tartozó dolog lett összesítve, mi az átnézetet nehezíti. Dicséretes dolog, hogy a város képviselő testülete a tanintézetben az énektanítást rendszeresítette és tanítóját évi 200 firt tiszteletdíjban részesítette. Rendkívüli tárgyak: francia nyelv és gyorsírászat. — A városi képviselő testület 121 firtot adott szegénysorsú tanulóknak taneszközökkel való ellátására. — Mutsy Menyhért gyógyszerész több mint 3000 firt értékű 15 drb takarékpénztári részvényt ösztöndíj-alapul tett le. — Az értesítvény közli e gymnasium építésére és a tanári fizetések szabályozására vonatkozó városi képviselő testületi tanácskozmány vitáit is, minek célja beláthatatlan. — A gymnasiumi segélyalap vagyonra 413 frt. Az „Arany-ünnepély” 153 firtot jövedelmezett. — A tanári könyvtár ez évi gyarapítása 724 firt értéket képvisel. Van benne összesen 1477 kötet, értéke 3049 frt. — Az ifjusági könyvtár ez évi gyarapítása 853 firt értéket képvisel; van benne 1966 kötet, értéke 4533 frt. — A minden néven nevezendő összes szertárak 1604 darabot tartalmaznak, melyek értéke 5162 frt. Az összes szertárak és taneszközök ez évi gyarapítására csak 138 firt fordított. Bizony szép kevés. — A tanintézet összes vagyoni állapota, a 60,000 firtos alapitkével s a különböző alapítványokkal és gyűjteményekkel együtt: 97,597 frt. — A tanintézetben 6 tanár, 3 hitoktató és egy tornatanító működik. — A négy osztályú algymnasiumba a tanév elején beiratkozott 122 tanuló; a tanév végével volt 111, és pedig 74 róm. kath., 9 gör. kel. és 28 héber. A tanulók közül zentai illetőségű 62, bács megyei 17, torontálmegyei 29 és más illetőségű 14 volt. — Jutalmazás és ösztöndíj. — Végül értesítés a jövő tanév megkezdéséről. Dr. Margalits Ede.

Harsányi János helybeli adófelügyelői fogalmazó, — hir szerint — a szegedi pénzügyigazgatósághoz helyezett át.

A nagyméltóságú m. kir. belügyminiszterium f. évi július 12-éről a következő rendeletet adta ki: Az ország különböző vidékein, különösen a melegebb évszakban, leginkább gyümölcsös idején majdnem évenként hányászekelési tünetekkel is járó egyes heveny, gyomor és behurutos betegülések, sőt némelykor teljesen kifejtett cholera és cholera-nostras esetek is szoknak előfordulni. — E betegülések, rendes egészségi viszonyok között, a lakosság egészségi állapotára nézve aggodalmat nem keltenek, most azonban, a Franciaország déli vidékén felmerült cholera-járvány nyúl szemben nem csak nagyobb jelentőséggel bírnak, s így keletkezésük, jellegük, lefolyásuk s egyéb viszonyaik a legbehatóbb szakszerű megfigyelést igénylik, hanem egyszersmind a legbehatóbb figyelmet s a legnagyobb óvatosságot is követelik. Minthogy pedig a legnagyobb súly arra fektetendő, hogy cholera-epidémia első esetei teljesen elkülönítessenek: ennél fogva inkább fordítandó a szükségesnél nagyobb óveljárás a netán mutatkozó cholera-nostras eseteire is, semhogy ázsiai cholera-epidémia netán cholera-nostrasnak tartsa, enyhébb eljárás által a fertőzés elterjedése lehetővé váljék. Ehhez képest szigorú kötelességévé teszem a törvényhatóságoknak, hogy ha ezental a törvényhatóság területén netán cholera-nostras eset felmerülne, minden igyekezetét arra fordítsa, hogy azon helységeknek, a melyben a betegség előfordult, első ily esetei, a lehetőség szerint, kielégítőleg elkülönítessenek, tiszti főorvosát pedig a helyszínrre azonnal elküldje ki oly célból, hogy a betegségeit maga vizsgálja meg, a kór jellegét tüzetesen és szakszerűen állapítsa meg, s hogy a szükséges hatóságú óv- és gyógyintézkedések azonnali megtételéről, s pontos foganatosítások szigorú ellenőrzéséről, felelősség mellett gondoskodjék s minden irányban akképpen járjon el, hogy a kór továbbterjedése mentől biztosabban meggátoltassék, azon esetre pedig, ha a beteg meghalna, a boncjegyzőkönyv is mellékelendő. Végül azon esetre, ha valahol alaposabb gyanyu merülne fel arra nézve, hogy a betegség ázsiai cholera: az haladéktalanul táviratilag hozzáam bejelentendő.

Mulatság. A zentai illetőségű egyetemi polgárok-nak a mult szombaton Zentán rendezett felolvasó és táncestélye igen jól sikerült. Dudas Gyula felolvasása: „Városunk az Arpidok korában” tetszést aratott. Az estély a jótékony célra 50 firtnál többet jövedelmezett.

Hymen. Adámovits Emma kisasszony Dorozlórol, Léh Pál tanító Uj-Verbászról jegyese. — Koch Armin szabadkai kereskedő eljegyezte Ó-Becsén Fránkl Reginát, Fránkl Salamon tekintélyes kereskedő leányát. — Bábits Antal helybeli es. és kir. főhadnagy, a napokban jegyet váltott Bubenik Nándor nyug. őrnagy kedves leányával, Bubenik Mici kisasszonnyal Ujvidéken. — Dr. Feuer Nathaniel m. kir. honvéd ezredorvos, Ziffer Jozefin urnót eljegyezte Szabadkán. — Harezer József, tanár N.-Becskerekrol, f. hó 26-án esküszik a bajai plebánia templomban Strómer József, kedves és művelt, leányával Janka kisasszonnyal. — Baján július 19-dikén tartotta Horváth Gyula es. kir. 10. huszárezredű főhadnagy egybekelését Mikáevits Márton bajai kir. közjegyző úr szeretetre méltó leányával Vilmával. Násznagyok voltak: Chorinszky Miklós gróf és Latinovits Albin es. kir. kamarás. — Preszly János kernyájai jegyző e hó 19-én vette oltárhoz Tárcay Kornélia kisasszonyt, Tárcay Mór köztisztviselőben álló zombori földbirtokos kedves leányát.

Szunyog irtószer. Az arany oroszlánhoz címzett zombori gyógyszerárban kapható a Zampironi féle szunyog irtószer. Használatja igen egyszerű. A szunyog irtó fűdibus meggyújtva a kályhára helyeztetik, mire a szobában kellemes illattal egybekötött füst terjed el: pár pere múlva a szunyogok élettelenül hullanak le a földre. A fűdibus növény alkatrészekből készült és a többi hasonló célu szer telett azon előnyvel bír, hogy fejfájást nem okoz és egyáltalán az egészségre nézve a legcsökélyebb visszahatást sem gyakorol, sőt kellemes illatával parfümszerűleg hat. A vele tett kísérletek pontatlan sikerülnek, csak használat előtt és alatt az ajtóknak és ablakoknak csukottaknak kell lenni.

Haverda Mátyas szabadkai főgimn. igazgató — állásában felsőbb helyen megerősítettett.

A zombori közbádoghidnak nevezett vízözön előtti helyiségében e hó 15-én egy kiszabadult és feldühödött ökör az öt megfűkezni akaró mészáros legényt ágyékán életveszélyesen megdöfte.

A budapesti vakok zenekara f. hó 18-án és 19-én este a „Vadászkürt”-ben csekély számú közönség előtt produkálta magát. A zenekar 8 tagból áll, kik közül csak a cimbalmasnak van meg a szemével. Játékuk lassú, melábus darabokból megható; de ha lényekkel ellenkező vígat, frisset játszanak, ez a szemlélőre nem teszi azt a vidító benyomást, mint egyéb zenekarok hasonló darabjai.

Árverés. Kuluncsits Adám 2842 firt és 50 kr-ra becsült ingatlana szept. 11. Bács.

Baján, f. hó 19-én a délutáni órákban, homok külvárosában a toronyór tüzet jelzett, mire roppant néptömeg sietett a helyszínrre; de tüzet nem láthatott, mivel a tűz a várostól jó távol eső buzaföldön volt.

Edel János rác militicsi illetőségű közös hadseregbeli közkatona fűrés közben e hó 18-án a Ferencsatornába halt. Társai holttestét kifogták.

Eltűnt ember. Gradinac Péter zombori lakos körülbelül egy hét óta nyomtalanul eltűnt.

Szabadkán e hó 14-én a Sz. György külvárosi templomot az éjjeli vihar alkalmával kirabolták; az istentelen gonosztevők az összes értékes tárgyakat, még a misemondó ruhákat is elrabolták. Ugyanazon éjjel három házba csapott le a villám a szőlők között és elhamvasztotta azokat.

Tűz hamvasztotta el e hó 17-én Csovárak Szilveszter zentai lakos nádfedelű házat. A tűz oka ismeretlen, a ház nem volt biztosítva.

Szabadkán a 4. körben a kisdédvői állomás üresedésben van. Pályázhatni f. évi július 31-ig. Javadalmazás: 600 firt fizetés, 120 firt lakbér és 50 firt ötöd éves pótlék.

Nász helyett halál. Adám egy fiatal földmives, ki a következő napon lakadalmát akarta ülni, fűrés közben a Tiszába fut.

Zentán a réti vegyes barom között a vérhólyag nevű járványos betegség mutatkozott; az ott helyi állat-orvos és városi kapitány tovaterjedésének erőlyes rendszabályokkal vetnek véget.

A szabadka-bajai másodrangú vasut alapítvány, fölépítvénye, kavicsolása, épületei stb. biztosítása céljából az ajánlatok július 29-én déli 12 óráig nyújthatók be 15,000 firt bánompénzzel a m. kir. államvasutak igazgatósága épületébe, Túr Béla felügyelőhöz; kötségtetés 545,000 firt.

Bács-Bodrogh megye alispáni hivatala a cholera-járvány ellen a következőket rendelte el: 1.) A bezdáni, óbecsei, ókanizsai és zentai hajó-, úgy a topolyai, verbázi és bajmoki vasútállomásoknál, a megyei járványbizottság által elrendelt kitépítési kórházak és halottas kamrák felállítását, illetve kijelölése és felszerelése a cholera-járvány elleni óvintézkedésekre vonatkozó szabály szerint, oly községek, melyekben elkülöníthető kórházi helyiségek nem léteznek, alkalmas egyéb helyiségeknek kórszobákká való átalakítására vannak kötelezve, és miként ezt a nagyméltóságú m. kir. belügyminiszteriumnak mai napon címzett l. 13741 1884. alisp. szám alatt közölt 38402. szám alatti körrendelete is elrendeli, haladék nélkül felállítandók, ezek létesítéséről pedig a hajó- és vasuti állomások főnökeinek megfelelő értesítése azonnal eszközzendő. 2.) Oly községekben, hol vágóhidak felállítását eddig nem eszközöltették, rögtön foganatosítandó. 3.) Általában mindazon községekben, melyekben kór- és hullaház fel nem állított és fel nem szereltetett, — rögtön foganatosítandó. 4. Hol a fertőtlenítő szerek csak beszereztek és eddig nem használtattak, azonnal, jövőre pedig naponta használatba veendő. 5. Apólok felfogadása és betanítása a körülményekhez képest szintén eszközzendő. Zomborban, 1884. évi július hó 19-én. Az alispán helyett: Karácson Gyula, főjegyző.

A gőzkazán-ügy végleges rendezése. Bács-Bodrogh megye közigazgatási bizottsága fölliratot intézett a kormányhoz, a melyben a gőzkazánügy végleges rendezését kérelmezi, vagy törvényhozási uton, vagy egységes szabályrendelet által. Igaz ugyan, hogy a belügyminiszter megnagyása folytán az egyes törvényhatóságok a gőzgépek kezelése körül előfordulható károsodások elkerülését célzó szabályrendeleteket alkottak, de ezek egymástól sok részben eltérők lévén, a céluk egységben meg nem felelnek. Dacára ezen szabályrendeletnek, szemben a gőzkazánok rohamos terjedésével, azok kellő felügyelete annyira meg van nehezítve, hogy ezt megfelelő módon gyakorolni, vagy gyakoroltatni a legnagyobb nehézségekbe ütközik.

Tudomásul. A szerb nök választmánya által összeszedett és elkészített kézimunkák az ujvidéki kiállításra a t. c. közönségnek megsejmlésére a szerb tanítói képezde épületben kedden és szerdán az az f. hó 22. és 23-án d. e. 9—12 és d. u. 3—6 óráig fognak kiállittatni. Belépti díj mindenkor 20 kr. Zombor, 1884. július 21-én. Veszelinovits Zsófia, elnök. Grujić Nika, titkár.

Belgrád, 1884. július 19-én.

A politikai akció most pihen és ezen nyilvános téren, úgy látszik, hogy az uborka-évd uralg. Lázás vágygyal várják a szerb-bolgár viszály végét, nem azért, hogy ezen helyzetnek egyszer vége legyen, mely helyzet már nem fenyegető; hanem hogy az udvar és a többi diplomata gond nélkül megejthesse a szokásos nyári utazásokat. A szerb miniszterium memorandumna a közvetítő diplomatáknak immár átnyújtott s így a szerb-bolgár viszály néhány nap alatt a világból száműzve leend.

Most vasárnap a szerbországi nemzeti bank üzleti tevékenységét megkezdte és a legelső bankjegyeket kiadta. A legelső bankjegy értéke 100 dinár. Az alap, a nemzeti bank készpénze a mult héten a bank kezelő bizottságának átadatott; s így a bank pénzében jelenleg 2 1/2 millió dinár aranyban létezik, mely pénzkiadás eddig a pénzügyminiszter keze alatt volt. A szerb kereskedelmi világ a bank működése elé érdekesülten néz, miután a közelebb lefolyt időkben pénzszűke mutatkozott, a kamatláb igen magasra szökött. Ezen bajok orvoslását a banktól várják.

A koronaherceg születése napja (augusztus 14-ike) az idén nagy pompával fog megünnepeltetni, minek végével a király fűrdőbe utazand. Amennyiben azonban a belgrád-nisi vasuti részvonal f. évi augusztus 23-áig elkészülne: úgy a király ezen vonalon Belgrádtól Nisig vasuton fog utazni és ezáltal a vonalat ünnepélyesen megnyitandja. A király az osztrák-magyar hadgyakorlatokon f. évi október havában a Bécs melletti Marchmezón részt fog venni s így azon hir, hogy a király a temesvári gyakorlatokon jelenlék meg: alaptalan.

Pavlovics Peko montenegrói cesatavezér egész családjával és hivel megszökött. Megszökött vele a Ristics által szervezett azon boszniai szerb gyarmat is, mely löpással és gyilkolással a Boszniában letelepedett osztrákokat nyugtalanította. Minap a kormány ezen mákvirágok ellen vizsgálatot rendelt el egy pópa meggyilkoltatása miatt, miért is Pavlovics Peko egész rajával Törökországba szökött, de ott saját fajtársainál ellenkezőre találván, a török hajdúk által elfogott és Pristinán letartóztatott.

Az itteni külügyminiszteriumban R. osztályfőnök és Ch. miniszteri titkár között, egy kabát elcserelése miatt, heves szóvita támadt, melynek vége tettelesség volt, miért is Ch. ur állásáról lemondott. R. miniszteri osztályfőnök igen igazga, s amellett gyáva egyéniség, mivel dacára annak, hogy Ch. őt háromszor arcul ütötte, mégsem bírja magát lovagias elégtétel követelésére elhatározni.

Legközelebb két ritka látogatásunk leend. U. i. f. hó 25-én Angelics Germán szerb patriarcha érkezik ide, mint egyházi főhatóság. Itt nálunk négy napig fog időzni s a király által f. hó 26-án ünnepélyes kihallgatáson fogadtatni.

Jövő hó első napjaiban Károly román király Erzsébet nejjével a király látogatására jő.

A magas látogatók ünnepélyes fogadtatására nagy előkészületek tétetnek.

Multkori levelemben ígértem, hogy szellemi noz-galmainkról szintén értesíteni fogom e b. lapok olvasóit. Szavamat beváltandó kezdem a hirlapirodalommal. Az már tudva van a Bácska olvasói előtt, hogy az ujvidéki hirlapirodalom egy német hetilappal szaporodott. E lap, úgy látszik, a jóérzelmű, hazafiás német polgárság közlönye akar lenni. Igen szép és nemes cél; szívből óhajtok, hogy az új szerkesztő, Keller István ügyvéd ur sikeresen megfeleljen e feladatnak. Régóta hangzottatta ép az ujvidéki magyar intelligencia, hogy németajkú, de magyar hazafiás érzelmű polgártársaink számára kell teremteni egy jó irányú német lapot, hogy ne kelljen ép nekik szégyenkezniök az akkor egyetlen ujvidéki német lapocskára a sulvereinos B. B. Presse miatt. Ezen polgárság megemeberte magát, moralis pressiója folytán e zuglap megszűnt politikai lap lenni s mint állítólag közmivelődési lapocskára sany-lyók nyomdászának szerkesztői kezében. Ha tehát fent nevezett K. I. ügyvéd az említett intentiót akarja lapjában és lapja által megvalósítani: úgy örömmel tekinthetünk működésé elé.

Magyar hirlapunk eléggé ismeretes, úgy arról szólani nem szükséges. De már a szerb hirlapok közül a Zasztaváról konstatálnunk kell, hogy ismét a régi hangon kezd; fogvicsoritása a magyarság ellen aligha nem azt fájtalja, hogy a képviselőválasztások alkalmával ökelmének porba esett a pecsenyéje . . .

Élénk tevékenységet fejtenek ki az illető körök arra nézve, hogy a f. é. augusztus végével Ujvidéken tartandó bács megyei tanitógyűlés minden irányban sikerüljön. Értésülünk szerint a beérkező tanitók egyes szíves esakádoknál lesznek elszállásolva; a gyűlés pedig a kir. kath. magyar főgimnázium dísztermében fog megtartatni.

Ritka vendége volt városunknak f. hó 17-én gr. Széchényi Pál miniszter ur személyében, ki Bezerédj Pál selyemtenyésztési kormánybiztos ur kíséretében a déli vonaton, 1 órakor érkezett meg. A város részéről Radovánovits János polgármester üdvözölte a magas vendéget, ki a jelenvolt előkelőségek rövid bemutatása után, Angelits German patriarha négyes fogatán, azonnal a városba hajtatott. Mindenekelőtt a kir. főgimnáziumban elhelyezett selyempetekészést tekintette meg a miniszter ur, egyúttal magas figyelmére méltatván a főgimnáziumi épületet is. Majd a szomszédos m. kir. állami ipar- és kereskedelmi iskolába hajtatott, hol a legelőkelőbb érdeklődéssel szemlélte meg az ipartanoncok rajzait s mintázatait, valamint az iskola berendezését. Kíséretében voltak a fentiekben kívül Lobmayer István kir. törv. elnök, Fetter József városi tanácsnok, Schreiber Ottó városi jegyző, Horváth József kir. főgimn. tanár, Bruck Ferenc iparis-kolai igazgató, Niedermayer Gyula iparis-kolai tanító, Kvassay Gyula selyemgubó beváltási főnök s az Ujvidék tudósítója.

Az iparis-kolából a selyemgubó raktárhoz mentek szintén kocsiokon. A raktár bejárata díszesen fel volt díszítve s a kerületi beváltó s az ottani hivatalnokok által fogadtatott ó nagyméltósága. E helyiségben is mindent töviről hegyire megnézett a miniszter ur, ki a buzgó kormánybiztos élénk és beható magyarázatával láttatólág kellemesen vett tudomást az épület teljes felszereléséről s állapotáról. A szemle után a legszűkebb körben költötte el a miniszter ur az ebédet, melynek végeztével ismét vonatra ült s ment Zimonyon át Pancsovára.

Hisszük, hogy e miniszteri látogatásnak meg lesznek hasznos következményei. Már eddig is hallottuk, hogy a selyemgubó raktár meg fog nagyobbítani s mellé egy selyemfonoda építtetik. Az iparis-kolának kilátásba van helyezve, hogy tanműhelyeket fog kapni.

Genf, (Hôtel Richemont) 1884. július 19. én.

Az út fáradalmi után, távol egy politikai kontro-verzekkel telt társadalomtól, itt a szabad gondolkodás és cselekvés menhelyén, hol ablakomon át az égbe nyúló Mont-Blanc és a szép zöldes színű genfi tó sima tükrével gyönyörködtet, oly édes az érzés, mindenről oseveghegni, a mi egy örömmel telt szív ömlése, csevegni gondtalanul mindenről, a mi nem emlékeztet a mindennapi nehéz és intriguákkal telt életre. De nem érdekesebb-e a singalesi kedves tizenhat éves kis Nonáról beszélni, — ki a bécsi rotundában svádájának egész hatalmával megakart győzni, hogy autografiája nélkül, természetesen lát utáni két hatos megfizetése mellett, útra nem kelhetek — mint egy-egy vidéki szerkesztőt kapacitálni.

A ceyloni kis fekete szépségtől legalább megtud-juk azt, hogy ő menyasszony, s vőlegénye ép oly szép, mint ő, ami pedig értékét különösen emeli az, hogy ő az ördögtáncnak nagy mestere. Elmondja aztán, de ezt oly kacéron, mintha csak európai, vagy legalább is zombori lett volna, hogy a ceyloni leányok, a férj-hez menetle külön képesítvenyt kapnak, és ez nagy ünneppélylyel jár, mely alkalmal a meghívottak rizskalács-lakomára ülnek össze. Ily képesítvenyt nyert ő is két évvel ezelőtt, és mivel velem rokonszenvez: egy darab rizskalácsot adott emlékül. Ez emlékekkel, melyet talismánként vittem magammal, nem tagadta meg sehol fekete eredetét; — mert valóban kétségbe ejtett volna az én cvikkeres francia cokerem, ki-vel szerencsétlenségemre Neuhausenben a Rajna-esés-nél ebéd alatt szemközt ültem. Valóságos megfajthet-ten problema ragyogó fekete szemének pillantása. Hogy mit fejeztek azok ki, midőn egy angyali mosoly kíséretében felém vették irányukat, itt megfajteni, ép oly kevéssé érzem magamat hivatva, amint nincsen kedvem megoldani, vajjon Flürschheim Mihály és George Henry a híres amerikai nemzetgazdászának igaza van-e, midőn a társadalmi nyomor kútforrását az ingatlan magántulajdonában keresi és avval véli megszüntetni, hogy ha az állam az ingatlanokat a mai értékben megvásárolja és kibocsájtandó záloglevelekben megfizeti. Szerencsémre szomszédom egy tisztes protestáns berni pásztor fejtegetni kezdte nekem a magyarországi antiszemitizmust. Bár nem igen üdül-tem e mellett; de védelmezett némiképp az én francia eszintalanom nyilai elől és fejtegetéseiben volt valami, a mi figyelmemet lekötötte. Ő ugyanis azt bizonyít-

gatta, hogy Magyarországon az antiszemitizmus ter-jedésében a protestánsoknak legnagyobb érdemük van, mutatja ezt a tiszta-eszlári eset, melynek megteremtője Ónody Géza, kit németországi jeles felolvasásaiból is-m-r, és mutatja továbbá azon körülmény, hogy a magyar parlamentbe választott tizenhét antiszemita képviselő közül tizenegy protestáns. Megleptek a protestáns pásztor ezen alapos, a magyarországi viszonyokról szóló ismerete; de nem válaszoltam, mert sem arról nincsen tudomásom, hogy Ónody protestáns, sem arról, hogy a megválasztott tizenhét antiszemita képviselő közül tizenegy szinte protestáns. Az én szépe francia cokerem pedig, mintha csak ömaga át-érezte volna azon hatást, melyet a pásztor szavai reám gyakoroltak, oly édes, nyájas mosolylyal nézett reám, mintha csak mondani akarta volna: ne félj egy francia nő varázspillantásától, hanem óvakodjál inkább egy protestáns pásztor mézes szavaitól.

Még most is foglalkoztatnának a berni pásztor nagy jelentőséggel bíró szavai és a kis francia angyal pillantásai, ha utitársam, a neuhauseni nagy szállodai számla felett elégiát nem énekel volna, mialatt Zürichbe érkezünk. Egy kirándulás a zürichi tón Hor-genbe, az itli hegyre és este villamos világításnál a pálmakertbe, oly varázshatással voltak reám, hogy feledni kezdtem a neuhauseni majdnem katasztrófává vált eseményt, és egészen új kedélyvilágba helyeztet, hol a természet ily szépségei mellett, a földi mulan-dóságot kárhözhatni kezdtem S . . . asszony Mo-hácsról, ki szinte hozzánk csatlakozott, a természet fenségét egy néhány szép férfialakban is magasztalni kezdte, és e feletti ábrándjaiban megfelejtkezni lát-szott, hogy Luzernben már hajóra szálltunk, hogy az egész vierwaldstätti tón át Fluelbe és onnan vissza Vitznaun át vasuton az ötezer hatszáz láb magas Rigi hegyre, Rigi-Culmba menjünk. Csak akkor, midőn a pincér a dejunert tálalta, kezdett ismét prózai lenni és észrevenni, hogy mi is ott vagyunk és hogy az ábrándozás nem elégíti ki a gyomor törvényes és jo-gos követelményeit. Vitznaun azon tón, a honnan az ember kiindul, hogy gőzerővel a mennybe jusson. Való-ban csodálatos, mire képes az emberi ész; úgy me-redek sziklán, itt-ott 30% emelkedéssel hatol előre a mozdony és bárhová tekint az utas, jobbra és balra beláthatlan mélység, úgy, hogy a legerősebb idegeket is képes megtámadni. De ecsetelni azt a látványt, mely mindjárt az első nagyobb állomásnál „Rigi Kalt-bad“-nál tárul fel az ember szemé előtt, lehetetlen, azt látni kell. Másfél órányi út után a legmagasabb pontra értünk — az utolsó állomáshoz — Rigi-Culmba. Mintha egy európai konferencián lettem volna, úgy éreztem magam, midőn megérkezésünk után azonnal a dinér-hez ültünk. Francia-, Angol-, Olasz-, Orosz-, Német-, de hogy a nagyhatalmak mind képviselve legyenek, általam Magyarország is képviselve volt. De nem esoda, úgy hiszem, hogy ezen pont minden kéjutazó Mekkája. A Svájcnak legszebb tavai által körülvéve, onnan nézheti teljes pompájukban, míg az „Urni-Glät-scher“ jégmezeje koronázza e nagyszerű panorámát. Miután „Schreiber freres“ rossz szokásomat a délutáni pihenést nyolc frankkal megbüntette, útra keltünk, hogy minél előbb ide e nevezetes városba érjünk. E város az emberi ész legmagasztosabb eszméinek meg-tesztelése. Innen indult ki az európai általános le-fegyverkezés és örökös béke nagy eszméje, itt kere-szett menedéket az üldözö caesarizmus elől: Victor Hugó és Henry Rochefort, itt érzi magát biztosan az orosz deszpotizmus ellen működő nihilizmus és mégis csodálatos, e város emelt a braunschweigi hercegnek, kit népe zsarnoksága miatt elűzött, a legszebb helyen, a Mont-blanc corzón szobrot, igen, mert végrendeleté-ben a városnak 9 millió frankot hagyományozott.

Tehát a legnemesebb érzés és törekvés mellett az egoizmus is megállhat. E város szépségeiről és it-teni élményeiről még ma nem irhatok bővebben; mert megérkezésem után azonnal siettem ígéretemet beváltani. Jövőre e városról is.

Dr. Schuller Simon.

A csárdában.

Mért nem ragyogsz bűvösfényű, szelid csillag már reám?
Bolygó csillag, lidérc fény volt, melyben üdvöm álmodám.
Mit ér a bú, vígasztalás? Hisz' az nyugtot úgy sem ad . . .
»Húzd rá cigány! Szívet rázó hangon szóljon a nótád!«

Társamul a setét bánat, keserűség maradt csak,
Hogy a lepke szívű leány után visszasóhajtsak . . .
Bort, tüzes bort! Az én nótám húzd, hadd járja szívem át:
»Könyvtől ázott, két halovány arcom legyen a kótád!«

Boldogságom virága nyílt, s bánat szele fújt rája.
Hej, beh hamar rám borult a fájdalom éjszakája.
Hadd repedjen meg a szívem, húzzad fájón, csendesesen . . .
»Száz fádnak minden húrja fájdalimtól resz-kessen.«

A templomból jöttem ide. . . Bűbánatom' temetem
Ne bánatsatok! Hűljék a köny, hisz' rövid lesz életem.
Addig, amíg elhallgatok, s lennt nyugszom majd csendesesen:
»Hadd sirassam, hadd zokogjam hűtlenné vált kedvesem.«

Ács Géza.

Pattantyúk.

„Valami Bács vármegye tanácsáról.“

Egy évnélküli, összevetés után gyanítjuk az 18²⁵/₂₈-as évekből, ismeretlen szerzőtől származott kéz-irat akadt kezünkbe, mely „Aliqua super Magistratu Bacciensis“ címet visel s furcaságánál fogva meg nem állhatjuk, hogy belőle ki ne vonjuk a következőket:
1. O. V. Comes Szucsics: Rupes excelsa fortis inexpugnabilis, perpetuis obvoluta nubibus. Szucsics (József) rendszerinti alispán: Meg nem ostromolható égbenyülő erős kőszikla, örökös felhők által borítva.

2. S. V. Comes Antunovits. Si fractus il-labatur Orbis impavidum ferient ruinae. Antunovits (Albert) másodalispán: Ha a világ összeomlik, őt mint bátrát fogja romjaival eltemetni.

3. Ord. Notarius Latinovits: Exigua, ast cito ad ebullitionem usque efervescens olla. Latino-vits (Benjamin) főjegyző: kis bögre, de hamar felforr a kicsurgásig.

4. O. Fiscalis Odry: Sedulus et metuendus Provinciae filius. Odry (József) főügyész: Tartományának szorgalmas és félelmes fia.

5. Lativium: Főszolgabírák:
6. Latinovits: Excepto Matrimonio alter Al-cibiades. Latinovits (Sándor) Kivéve a házassá-gát, második Alcibiades.

7. Rudics: Magna monstrantia, parvus Chris-tus. Rudics (Dániel): Nagy szentségtartó, de kicsi benne a Krisztus.

8. Mészáros: Tetra nubes, tacitis, referta ful-minibus. Mészáros (Dániel): Terhes felhő, tele elfojtott villámokkal.

9. Judlium: Alszolgabírák:
10. Vojnits: Sicut truncus levandus, fortis. Mint fatörzsből faragott tüke, erős.

11. A jegyző: Szucsics (Ödön): Culter acutus. Eles kés.

12. Jurassores: Esküdtek: Radics: Inex-hauribilis fodina Salis facieturum. Kimerithetlen sóbá-nyája a tréfabeszédeknek.

13. Kocsis (a nemes-militicsiek közül): Intelix Aeneas, qui Didone sua liberari nequit. Szerencsétlen Aeneás, a ki Didójától szabadulni nem tud.

14. Tomcsányi (András): Acerrimus Veneris et Bachi Athleta. Venus és Bacchusnak legbuz-góbb bajnoka.

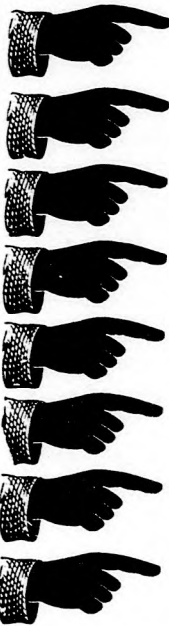
15. Nenadovits: Nec prodest, nec obest. Se ért, se használ.

16. Kerületi pénztárnok: Odry: Chara Divum soboles Zrinyiorum praedita vultu. Isteneknek drága csemetéje, a Zrinyiek teljes arcával, stb.

Kisbíró hirdetése R. M. községében. (ol-vassa): Figyelmeztetek a legények, hogy éjjel semerre se csatangoljanak, hanem maradjanak otthon, mert különben elfogják a zsandárok. A kit elfognak a zsan-dárok, kap éjjelre jó szállást és vacsorát, reggelre pedig früstököt. Értik?!

Felelős szerkesztő: Dr. MOLNÁR ISTVÁN LAJOS.
Laptulajdonos és kiadó: Bittermann Nándor.

NYILTTÉR. *)



MATTONI-FÉLE
GISSHÜBLER
legjobb asztali- és üdítő ital,
kitünő hatásának bizonyult köhögéssnél,
gégehajoknál, gyomor- és hólyaghu-
rutnál.
Mattoni Henrik, Karlsbad és Budapest.

30—25

*) Az e rovatban közlöttékért nem vállal felelőséget a szerk

HIRDETÉSEK.

Magyar leszámítoló és pénzváltó bank.

Az aratási évad alkalmával ajánljuk a t. c. termelők és kereskedők figyelmébe: több mint 400,000 métermáza befogadási képességgel bíró

közzraktári telepünket Budapestben.

Hat raktári épület és egy nagy gabna Elevator áll készen termények és áruk beraktározására, kezelésére, kiraktározására vagy tovább küldésére a legutányo-abb díjak mellett.

Ajánlunk olesó kamatláb mellett előleget a beraktározott, sőt már a címünkre feladott termé-nyekre.

Elvállaljuk a ránk bizott termények bizo-mányában való eladását akár a vidéki állomá-sokról, akár pedig raktárainkból. — Ajánljuk továbbá teljesen felszerelt raktárainkat Szegeden, Barcsón és Temesvárt.

Vasuti és gőzhajózási vállalatok részéről fűnt elősorolt vállalatainak kiváló kedvezményekkel bírnak.

Magyar leszámítoló és pénzváltó bank
Budapestben. 3—2

